

Honorable Paule Gauthier, c.p., oc., o.q., c.r. F.C.I. arb.

Stein Monast s.e.n.c.r.l.
70 rue Dalhousie, Suite 300
Québec (Québec) G1K 4B2
CANADA

Téléphone : (418- 529-6531)
Fax : (418- 523-5391)
Adresse électronique : paule.gauthier@steinmonast.ca

EXPÉRIENCE RELATIVE AUX MÉTHODES ALTERNATIVES DE RÈGLEMENT DE CONFLITS :

Arbitre et médiateur du Tribunal Arbitral du Sport (CAS).

Arbitre et médiateur depuis 1980 offrant des services d'arbitrage et de médiation aux niveaux national et international, avec expérience et expertise dans les litiges en matière financière et commerciale, valeurs mobilières, emploi, propriété intellectuelle, commerce électronique, franchises et partenariats ainsi qu'en matière de sport.

Arbitre et médiateur dans le cadre du Programme canadien antidopage.

Arbitre et médiateur pour le Centre de Règlement des Différends Sportifs du Canada dans le cadre du Programme ADRsportRED.

Arbitre dans le cadre d'un programme d'arbitrage pour les véhicules automobiles du Canada (PAVAC) pour des litiges entre les manufacturiers d'automobile et les consommateurs.

Arbitre dans des litiges entre des firmes de courtiers en valeurs mobilières et des investisseurs (ACCOVAM).

Offre également des services comme facilitateur et tierce partie indépendante. Professeur et entraîneur à diverses reprises pour le Centre canadien d'arbitrage commercial.

IMPLICATION EN TANT QUE MÉDIATEUR:

Emploi: Elle a agi comme arbitre médiateur dans différents litiges opposant l'Administration de Pilotage des Laurentides et la Corporation des Pilotes du Bas St-Laurent inc. ou la Corporation du St-Laurent Central inc.

IMPLICATION EN TANT QU'ARBITRE :

Arbitre d'un conflit relatif aux relations franchiseur-franchisé dans le domaine de la restauration; arbitre d'un conflit relatif à un contrat pour l'implantation d'un système de logiciels entre une compagnie d'information et diverses institutions financières; arbitre agissant dans un litige entre

une importante industrie manufacturière et un membre de la haute direction à l'occasion de la terminaison de son contrat d'emploi.

Arbitre de conflits relatifs à la sélection et l'éligibilité d'athlètes ainsi que de conflits relatifs au dopage.

EXPÉRIENCE DANS LES LITIGES MULTI-PARTIES :

Facilitateur dans le processus de fusion de deux importantes associations dont sont membres plusieurs compagnies oeuvrant dans le domaine de l'industrie forestière et regroupant plus de 50 compagnies de pâtes et papier et des scieries.

AUTRE EXPÉRIENCE EN MATIÈRE DE MÉTHODES ALTERNATIVES DE RÉGLEMENT DE CONFLITS:

Présidente de comités de discipline dans plusieurs centaines de causes pour Ordres Professionnels du Québec dont l'Ordre des pharmaciens du Québec, l'Ordre des chimistes du Québec, l'Ordre des dentistes du Québec, l'Ordre des ingénieurs du Québec, l'Ordre des podiatres du Québec et l'Ordre des traducteurs et interprètes agréés du Québec.

Également en qualité de Présidente du Comité de surveillance des activités de renseignement de sécurité, comme présidente d'un tribunal impliqué en matière de sécurité pour le Gouvernement du Canada ayant compétence pour entendre des plaintes en vertu des articles 41 et 42 de la *Loi constituant le Service canadien du renseignement de sécurité*.

Conférencière invitée dans le cadre des activités du Centre canadien d'arbitrage commercial.

EXPÉRIENCE EN MATIÈRE DES DROITS DE LA PERSONNE ET HARCÈLEMENT PHYSIQUE OU SEXUEL :

Expérience diverse en tant qu'arbitre et médiateur en droit de relations de travail ou en tant que présidente de comités de discipline de plusieurs ordres professionnels du Québec et également comme présidente d'un tribunal en matière de sécurité nationale pour le Gouvernement du Canada dans divers cas ayant trait aux droits de la personne, des libertés civiles et du harcèlement physique ou sexuel.

FORMATION RELATIVE À L'ARBITRAGE ET À LA MÉDIATION EN MATIÈRE DE DROIT COMMERCIAL ET DE DROIT DU SPORT :

Juin 1963	B.A. (es.arts)	Collège Jésus-Marie de Sillery Québec (Québec), Canada
Juin 1966	LLL,	Faculté de droit, Université Laval Québec (Québec), Canada
Juin 1967	Admission au Barreau du Québec	
Juin 1969	LLM (Propriété intellectuelle)	Faculté de droit, Université Laval Québec (Québec), Canada
16-18 novembre 1995	Séminaire sur l'arbitrage commercial	Le Centre d'arbitrage commercial national et international du Québec, Québec (Québec), Canada
4-6 mai 1995	Séminaire sur la médiation commerciale	Le Centre d'arbitrage commercial national et international du Québec, Québec (Québec), Canada
25 janvier 1997	Séminaire d'arbitrage en matière commerciale et valeurs mobilières	Le Centre d'arbitrage commercial national et international du Québec, Québec (Québec), Canada
11-13 septembre 1998	Atelier d'arbitrage	London Court of International Arbitration Tylney Hall, Londres, Angleterre
Juin 1999	Cours de médiation en matière civile et commerciale	Barreau du Québec, Montréal (Québec), Canada
2000	Médiateur accrédité	Barreau du Québec, Montréal (Québec), Canada
14-15 février 2000	Programme de formation en arbitrage international	American Arbitration Association Miami, Floride, U.S.A.
18-21 juin 2001	Formation de médiation en franchisage	Le Centre d'arbitrage commercial national et international du Québec, Québec (Québec), Canada
11-15 juin 2001	Atelier en médiation	Harvard Law School Cambridge, Mass. U.S.A.
10-11 mai 2002	Atelier en arbitrage	London Court of International Arbitration Tylney Hall, Londres, Angleterre

Octobre 2002	Fellow du Chartered Institute of Arbitrators	Londres, Angleterre
17-18 mars 2003	Session de formation pour les arbitres et les médiateurs	Centre de Règlement des Différends Sportifs du Canada Ottawa (Ontario) Canada
18-19 avril 2004	Session d'orientation sur le dopage	Centre de Règlement des Différends Sportifs du Canada Montréal (Québec), Canada
11-12 juin 2004	Atelier sur les récents développements en matière de règlement des litiges commerciaux internationaux	Association du Barreau canadien, Ottawa (Ontario), Canada
31 mai 2006	Atelier en arbitrage	London Court of International Arbitration Montréal (Québec), Canada
Septembre 2006	Atelier sur la jurisprudence sur les traités internationaux : État de la jurisprudence internationale et son utilisation par les tribunaux au Canada	L'Association du Barreau canadien, Montréal, (Québec) Canada
25-26 janvier 2007	Atelier en arbitrage et en médiation	Centre de Règlement des Différends Sportifs du Canada Montréal (Québec), Canada
31 mai 2007	Fellow	Institut canadien des administrateurs de sociétés